

# Benton County Fire District **4** NOTICIAS



VERANO 2017

## ¿SE APROXIMA LA ESTACIÓN DE INCENDIOS FORESTALES?

Miles de personas llaman al desierto su hogar. Los propietarios que viven en o en el borde de las tierras silvestres necesitan preparar sus hogares en caso de incendio. Los siguientes pasos ayudarán a aumentar las posibilidades de que su hogar sobreviva a un incendio forestal.

- Mantenga el acceso libre para permitir que el aparato de extinción de incendios entre y salga. Asegúrese de que haya un espacio de giro adecuado alrededor de las estructuras para los grandes camiones de bomberos o los camiones de agua.
- Asegúrese de que su dirección es visible desde la carretera.
- No almacene combustibles, tales como troncos bajo cubiertas o cerca de su casa.
- Mantenga una zona defensiva de 30 pies alrededor de su hogar. Esto significa:
  1. Remoción o poda de árboles y arbustos combustibles
  2. Limpie los escombros de las canaletas y tejados.
  3. Cierre de los espacios de rastreo, los áticos y las cubiertas para mantener libre de escombros, así como las brasas voladoras.

Pueden encontrar mas información <http://www.firewise.org/wildfirepreparedness.aspx>. O contáctenos al (509) 967-2945 para revisar su propiedad sin costo.

## MENSAJE DEL JEFE DE BOMBEROS WILLIAM WHEALAN

¡Tenemos algunas noticias interesantes para compartir! Benton County Fire District # 4 mejoró su calificación de seguros con Washington Surveying and Rating Bureau en las áreas no incorporadas que servimos. Fuimos de un 6 a un 5 (el menor el número, mejor la clasificación) en el condado. Nos mantuvo nuestra clasificación de un 4 en la ciudad de West Richland, también.



Estas calificaciones están directamente relacionadas con la cantidad que usted paga en las primas de seguro para su hogar o negocio. La clasificación Clase 5 entra en vigencia El 1 de septiembre de 2017. Si usted vive en el condado, le recomendamos que se comunique con su agente de seguros o compañía después del 1 de septiembre para ver si esta mejora se traduce en primas más bajas.

El WSRB clasifica los distritos de incendios aproximadamente cada cinco años basados en sus capacidades de servicio de emergencia, incluyendo estaciones, aparatos y personal de emergencia. Si bien hemos mejorado este año, tenemos algunos trabajos que hacer para mantener esta calificación en el futuro.

Por ejemplo, necesitamos reducir los tiempos de respuesta en la parte occidental de nuestro territorio de servicio. Nuestro tiempo medio de respuesta es de 7 minutos y 41 segundos En todo el distrito. Sin embargo, los residentes en el lado oeste del distrito de fuego pueden esperar hasta 16 minutos y 45 segundos para que llegue la ayuda. Actualmente estamos buscando construir y equipar una estación en la zona de la Red Mountain. Esta estación beneficiaría a todos los residentes del distrito mejorando nuestra capacidad de responder a las emergencias múltiples que vienen adentro al mismo tiempo.

La edad de nuestro aparato también afecta nuestra puntuación con el WSRB. La mayoría de los vehículos de bomberos tienen una vida útil de 15 a 20 años. Uno de nuestros camiones de bomberos tiene 20 años y los otros dos tienen 16 años. Estos motores tendrán que ser reemplazados antes de que el WSRB vuelva a clasificarnos en cinco años.

Al igual que la mayoría de los distritos de fuego, la financiación para mejoras de capital - como estaciones y aparatos - se eleva a través de bonos aprobados por los votantes. Nuestro presupuesto de operaciones no puede cubrir estas compras y mantener el mismo nivel de servicio. Tendremos más información para compartir con ustedes a principios de 2018 sobre estos desarrollos. Mientras tanto, no dude en ponerse en contacto conmigo con cualquier pregunta al (509) 967-2496 o [wwhealan@bcfd4.org](mailto:wwhealan@bcfd4.org).

2604 Bombing Range Rd., West Richland, WA 99353  
(509) 967-2945  
[www.bcfd4.org](http://www.bcfd4.org)  
[www.facebook.com/BCFD4](https://www.facebook.com/BCFD4)  
Twitter @BCFD4Info



## Benton County Fire Protection District No. 4

2604 Bombing Range Rd.  
West Richland, WA 99353  
(509) 967-2945

### **¡Seamos sociales!**

¡Denos un like en Facebook @BCFD4 o sÍganos en Twitter @BCFD4Info!

### **Disponible en espaÑol**

Este boletín estÁ disponible en espaÑol en nuestro sitio de internet en [www.bcf4.org](http://www.bcf4.org).

### **Juntas de mesa directiva**

La mesa directiva de BCFD4 se une el primer y tercer jueves del mes a las 17:00 en 2604 Bombing Range Road, West Richland, WA 99353. Todas las juntas son abiertas al pÚblico.

### **Visitas a La Estaci3n**

¡Ofrecemos tours de la estaci3n a petici3n de cualquier persona que est3 interesado en aprender mÁs sobre su distrito de fuego local-todas las edades son bienvenidos!

## **QUEREMOS DECIR GRACIAS**

### ***Casa abierta estÁ programada para el 10 de junio***

Benton County Fire District #4 llevarÁ a cabo su Casa Abierta anual el 10 de junio de 10:00 a.m. a 2:00 p.m. en la Estaci3n 420 ubicada en 2604 Bombardero Range Rd, West Richland, WA 99353. Este evento anual es una oportunidad para que Benton County Fire District #4 agradezca a la comunidad por su apoyo. El aÑo pasado, los votantes renovaron un impuesto que financia el programa de servicios m3dicos de emergencia del distrito de bomberos, ¡y esta Casa Abierta mostrarÁ todas las cosas EMS!

Aproximadamente el 76% de todas las llamadas de emergencia recibidas por Benton County Fire District #4 estÁn relacionadas con el servicio de emergencias m3dicas. Los votantes en Benton County Fire District #4 renovaron el impuesto de servicios de emergencias m3dicas a 50 centavos por \$ 1,000 de valoraci3n tasada el aÑo pasado. El servicio de emergencias m3dicas recauda fondos de servicios de transporte, soporte bÁsico de vida con bomberos de emergencia t3cnico m3dico y soporte de vida avanzada con param3dicos. Tambi3n paga al personal una segunda estaci3n de bomberos, que ha reducido los tiempos de respuesta de la ambulancia en tres minutos en promedio para los residentes del distrito.

HabrÁ chequeos de presi3n arterial gratis, RCP y demostraciones de monitores cardÍacos, y una demostraci3n de extracci3n de vehÍculos de motor con una importante pieza de equipo llamada "Las mandÍbulas de la vida". Life Flight ha sido invitado a participar y habrÁ actividades de seguridad contra incendios para los niÑos. ¡Refrescos son proporcionados asÍ que venga para un dÍa de diversi3n!

## **CAZA DE HUEVOS DE PASCUA EN WEST RICHLAND**

¡Gracias a todos los voluntarios y patrocinadores que hicieron que la 13ª cacería anual de huevos fuera un éxito! 15.000 huevos fueron donados para que los niÑos locales recojan el sÁbado 15 de abril en el Complejo Deportivo de la Base de Bombardeo. El evento fue patrocinado por, Yoke's Fresh Market; West Richland Chamber; Benton County Fire District#4; West Richland Police Department; Craig Bolling with Waddell & Reed; West Richland Senior Center; 4PAWS Dog Works; Target; Calvary Assembly of God; Tumbleweeds Mexican Flair; B&B Sound; Domino's Pizza; Benton REA; City of West Richland; Club 24; Core Concepts; Community Real Estate Group; y All American Barns.

